



Tit ringja — vit skriva

Er nakað á vís? — Ivamál?
Ein spurningur, ella tíðindi, so ring til okkara.
Vit eru til reiðar!

Telefon 118 20 - Telefax 147 20



tíðindablaðið
sosialurin



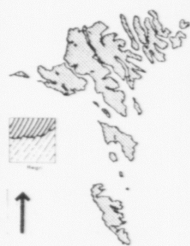
Lýsingar

Lýsingarfólk okkara er ráðgevari hjá fyrirkum
og einstaklingum í lýsingaspurningum. Hetta
verður gjørt uttan meir kostnað fyri lýtaran
Telefon 118 20 - Telefax 147 20

veðrið

Hátrýst verður næsta dagarnar yvir Eystur-skandinaviu. Ein kulda-brúgv við regni verður yvir ella í nánd av Føroyum eitt bil, men hevur seg væntandi burtur út á friggjadagin. Lágrýst reka framvegis av útsynningi móti Íslandi og liggj og slavin luft rekur framvegis av suðri móti Føroyum.

Friggjadagin



At byrja við frískt lot upp í hvassan vind, 10-15 m/s, av suðri, aðrigið, regn tað nógva av degnum og bert toluligt ella vánaligt syni. Hitin millum 7 og 10 stig. Ut á dagin minkandi niður í frískt lot, 10 m/s, av útsynningi, minni avfall, betri syni og eitt vet kaldari.

Leygardagin

At byrja við gul upp í struk í vindi, 8-13 m/s, av útsynningi, seinni millum frískt lot og hvassan vind, 10-15 m/s, av suðri, lutvist aðrigið, men toluligt ella gott syni og bert hendinga æl. Hitin uml. 8 stig.

Sunnudagin, mánadagin og týsdagin

At byrja við frískt lot upp í hvassan vind, 10-15 m/s, av suðri, minni vindur sum frálíður. Tað verður lutvist aðrigið og mestsum turt, tó ællingur mánadagin. Hitin millum 7 og 10 stig.

Tey smáu skulu ikki setast eftir

Tað heldur Ella Smith Clementsen, rithøvundur, ið saman við øðrum listafólku hevur givið út serliga bók til smábørn, sum er ætlað at lesa, tekna og syngja í

Orð: Dagny
Myndir: Kalmar

Um jóltíð koma vanliga nógvar bókur út, men tað eru ofta tey smáest, sum verða við sviðisð.

Tað heldur Ella Smith Clementsen vera spell, tí børnini jú gleða seg allar mest til jóla.

Nýggja barnabókin "Eg eri so spent til jóla", er samstundis dømi um væleydnað samstarv millum fleiri listagreinir.

Ella Smith Clementsen, rithøvundur, hevur gjørt orðini, Jóhannus á Rógvu, tónaskald, lagið og Annie Jacobsen, listakvinna, hevur teknað myndir til hvørja reglu í tekstini, sum børnini samstundis kunnu geva litir.

Serlig jólaskriving

Tað er ikki nýtt fyri smá barnaríthøvundar at skriva jólasögur til smábørn.

Hon fór undir hetta arbeiðið í 1986, tá fyrsta bók "Jólavættar og eg" kom út. Næstu árin til 1990 kom nýggj jólavættasøga út hvørt ár.

Í 1991 hevði eg hugsað mær at skriva eina jólasøgu, men eg var ikki komin til tað, tá Jóhannus á Rógvu, spurdi um loyvi at nýta tveir sangir á barnabandi, sum hann skuldi geva út jóla. Hetta vóru sangir, sum vóru

við í jólasendingum hjá mær í SvF í 1988 og 90.

Hann spurdi meg samstundis, um eg ikki kundi gera orð til ein sang aftrat. Tað gjørdi eg, og tað er hetta, sum nú kemur út í bók, undir heitinum "Eg eri so spent til jóla".

Søgan er um eina smágentu, sum fer inn á Kondittarið og har hittir eina jólavættur.

Ongar bókur til smábørn

Tá eg hevði gjørt orðini og Jóhannus á Rógvu hevði gjørt lagið til sangin, sum var so lætt og vakurt, skrivaði eg beinvegin søguna eisini. Hana dámdi Jóhannus á Rógvu so væl, at hon eisini kom við á jólabandið, sum fekk sama heiti, sigur Ella Smith Clementsen.

Tað visti seg eisini, at børnini tóku sera væl móti sanginum "Eg eri so spent til jóla".

Ella Smith Clementsen hevur sjálv smábørn og býr í barnaríku býlingi, har hon mangan hoyrir børnini taka júst henda sangin upp.

Hví skrivar tú bara jólasögur og bara fyri smábørn?

Tað kemst av, at eg sjálv havi havt smábørn hesi árin. Í dag eru børnini 6 og 12

ára gomul, men tá tey vóru smá, kom nærum einki tilfar út á føroyskum til smábørn. Eins og øll onnur foreldur, noyddist eg sjálvandi at umseta fyri mínum børnum.

Seinni fór eg at umseta barnabókur fyri Bókadeild Føroya Lærarafelags, eitt nú Pixibókurnar, sum eru nakrar og 20 í tali.

Royna nýggjar leiðir

Hví er søgan um gentuna og jólavætturin ikki við í bókini?

Eg hugsaði sum so, at nú hevði eg givið út jólasøgu fimm ár á rað, so hví ikki royna okkurt annað?

Umframt tað, so helt eg lagið til sangin "Eg eri so spent til jóla" er so frálíkt, at tað hevði verið áhugavert at gjørt eina myndabók. Tí spurdi eg Annie Jacobsen, listakvinna, sum hevur teknað til allar bókurnar hjá mær, um at gera tekingar til hesa bókina.

Eg eri stak væl nøgd við tekingarnar. Harnæst hevur Jóhannus á Rógvu skrivað nótarnar, ið fólk, sum hava gittar ella annað ljóðfari kunnu spæla.

Nýggja barnabókin er prentað í 1500 eintøkum og fæst í bókabúðunum í Havn og í leysasølu kring landið.



Ella Smith Clementsen, rithøvundur: - Børn eru so gevandi, og tað kanska eisini teirra hugflog, sum setur dám á tað, sum eg skrivi

Hon kostar 48 krónur við meirvirðisgjaldi.

Meirvirðisgjaldið

Bókur eru annars undantiknar MVG, men av tí at hetta er myndabók, sum tú kanst tekna í, so kemur hon ikki undir bókur.

Ella Smith Clementsen heldur, at orsøkin til at hon bert skrivar fyri børnum er tann, at hon er so nóg samant við sínum egnum.

Børnini eru so gevandi, og tað er kanska eisini teirra hugflog, sum setur dám á tað, sum eg skrivi.

Er hugsandi at tú fært at skriva fyri øðrum aldursbólkum seinni?

Eg havi eina skuffu til slíkt, men eg havi eisini eitt ruskflát, sigur Ella Smith Clementsen skemtandi.

KFUK, Vágur

Í kvøld kl. 19.30 verður møti í Meinigheitshúsinum.

Kristiligt Ungmanna-blað komið á gøtuna

Tað tiggjunda nummarið av Kristiligum Ungmannablaði í ár er komið út. Úr innihaldinum kann nevast ein stór grein um Kristiliga Sangkórið, sum fyllir 40 ár í ár og fer at hava stóra føðingardagskonserert í Norðurlandahúsinum sunnudagin 5. desember, grein um KFS, ið hevur 20 ár á baki í Føroyum, reportasja frá konfirmantasamkomu í KFUM og ein grein um bønardagin hjá KFUM og KFUK.

Umframt eru eisini barnasíður, ein sálmur, ein prædika og felags-tíðindi í blaðnum, ið telur 16 síður.

hj.

Vestfalskyrrindi

21. november: Fyrra kvarter

24. november: Mánin longest frá jørdini

Dato	Suðuroyar-/ Vágafirði fp. sp.	Vestmanna- sundi fp. sp.	Nólsoyar- firði fp. sp.	Haraldssundi/ Leirvíksfirði fp. sp.	Skúvoyarfirði/ Skopunarfirði fp. sp.	Hestfirði/ Sundalagnum fp. sp.
19. nov.	1050 2314	0027 1250	0905 2129	1105 2329	0950 2214	1005 2229
20. nov.	1136 2358	0114 1336	0951 2213	1151 -	1036 2258	1051 2313